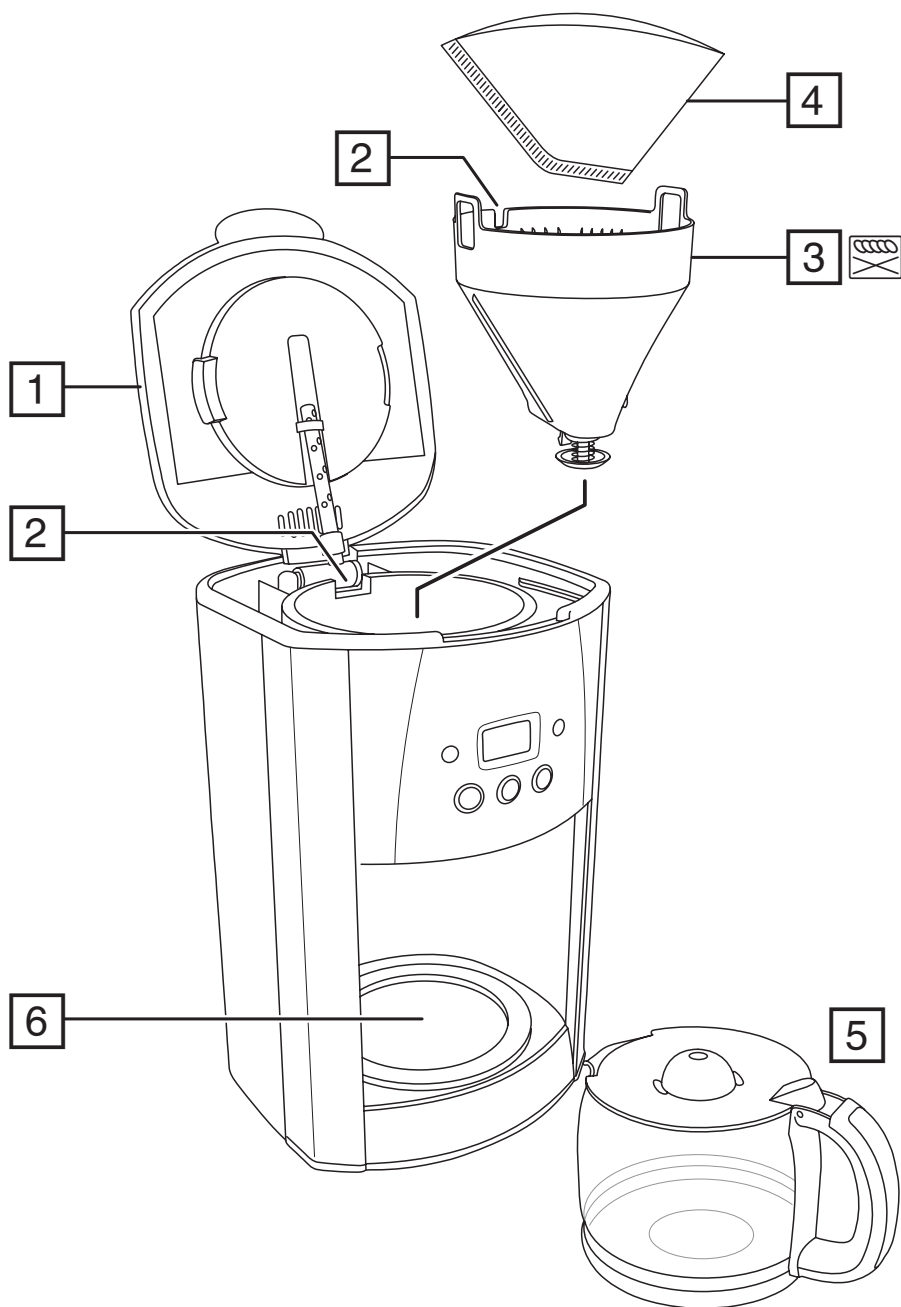




Russell Hobbs



instructions	3	pokyny (Čeština)	39
Bedienungsanleitung	6	pokyny (Slovenčina)	42
mode d'emploi	9	instrukcja	45
instructies	12	upute	48
istruzioni per l'uso	15	navodila	51
instrucciones	18	οδηγίες	54
instruções	21	utasítások	57
brugsanvisning	24	talimatlar	60
bruksanvisning (Svenska)	27	instrucțiuni	63
bruksanvisning (Norsk)	30	инструкции (Български)	66
käyttöohjeet	33	تعليمات الاستخدام	69
инструкции (Русский)	36		



ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ КОФЕВАРКА

Прочтите инструкции, сохраните их, при передаче сопроводите инструкцией. Перед применением изделия снимите с него упаковку.

ВАЖНЫЕ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Следуйте основным инструкциям по безопасности, включая следующие:

Использование данного устройства детьми старше 8 лет, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, недостатком опыта или знаний допускается при условии контроля или инструктажа и осознания связанных рисков. Детям запрещено играть с устройством.

Очистку и обслуживание устройства могут выполнять дети старше 8 лет при условии наблюдения взрослыми.

Храните устройство и кабель в недоступном для детей до 8 лет месте.

Неправильное использование прибора может привести к травме.

 Поверхности прибора нагреваются. За счет остаточного тепла поверхности будут оставаться горячими после использования.

 Не погружайте прибор в жидкость.

Если кабель поврежден, он должен быть заменен производителем, сервисным агентом или другим квалифицированным лицом для предотвращения опасности.

- Устанавливайте прибор на устойчивую, горизонтальную, термостойкую поверхность.
- Устройство и кабель не должны располагаться на краю рабочего стола.
- Используйте только принадлежности и насадки от производителя.
- Прибор не может работать от внешнего таймера или дистанционной системы управления.
- Не используйте прибор, если он поврежден или работает с перебоями.

ТОЛЬКО ДЛЯ БЫТОВОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

ИЛЛЮСТРАЦИИ

- | | |
|--------------------------------------|---|
| 1. Крышка | входит) |
| 2. Разъем | 5. Графин |
| 3. Держатель фильтра | 6. Подставка |
| 4. Бумажный фильтр #4 (в комплект не |  Посудомойка — верхняя полка |

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРИБОРА

Наполните резервуар водой до максимальной отметки (**max**) и включите прибор без кофе.

НАПОЛНЕНИЕ

1. Снимите резервуар с подставки.
2. Откройте крышку.
3. Заполнить емкость нужным количеством воды. Обратите внимание, что в процессе приготовления будет использоваться вся вода, которая есть в резервуаре.
4. Убедитесь, что держатель фильтра нажат до упора. Должен послышаться характерный щелчок, означающий, что установка выполнена правильно.

5. Раскройте бумажный фильтр #4 и поместите его в держатель фильтра.
6. Резервуар откалиброван на приготовление 14 больших (125 мл на чашку) и 21 маленьких чашек кофе (83 мл на чашку). Добавляйте по 6 г молотого кофе на каждую большую чашку и по 4 г на каждую малую чашку.
7. Закройте крышку.
8. Установите графин на подставку.

НАСТРОЙКА ЧАСОВ

Настройка часов необязательна для использования кофеварки, но нужна для пользования функциями таймера.

1. Вставьте вилку в розетку.
 2. Для установки правильных показателей времени в 24-часовом формате используйте кнопки **h** (ч) и **min** (мин).
- Часы будут сохранять свое значение, пока кофеварка отключена от сети.

КРЕПОСТЬ КОФЕ

При нажатии кнопки **1-4** заваренный кофе получится немного крепче. Можно пользоваться ею также при заваривании кофе в меньшем объеме, чем объем графина (т. е. при заполнении резервуара не до конца).

В этом случае кофеварка изменяет процесс приготовления, и кофе получается такой же крепости, как и кофе из полного графина.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОФЕ

Примечание. Для использования функции приготовления крепкого кофе нажмите кнопку **1-4** перед нажатием кнопки . Кнопка **1-4** засветится.

1. Нажмите и отпустите кнопку . На дисплее отобразится . Кнопка  засветится.
2. Через некоторое время кофе начнет капать в резервуар.
3. Если нужно остановить работу кофеварки во время процесса приготовления кофе, нажмите кнопку .
4. После того как кофе будет заварен, подставка будет до 40 минут подогревать графин, чтобы он оставался теплым.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ТАЙМЕРА

Убедитесь, что на часах выставлено правильное время. Используйте кнопки **h** (ч) и **min** (мин).

1. Для того чтобы начать приготовление кофе, установите нужное время на таймере.
 - а) Нажмите кнопку .
 - б) С помощью кнопок **h** и **min** задайте время начала приготовления кофе.
 Если не нажимать клавишу **h** (ч) или клавишу **min** (мин) в течение 5 секунд, кофеварка вернется в режим «normal» (обычный), и отобразится время. Снова нажмите и удерживайте кнопку .
2. После того как вы задали время, нажмите кнопку . Кнопка  засветится, и на дисплее появится значок . Теперь кофеварка настроена на приготовление кофе в заданное время.
3. Для использования функции приготовления крепкого кофе с помощью таймера нажмите кнопку **1-4** сейчас.
 - Для сброса таймера перед началом приготовления нажмите кнопку .
 - Если нужно остановить работу кофеварки во время процесса приготовления кофе, нажмите кнопку .

АВТОМАТИЧЕСКОЕ ОТКЛЮЧЕНИЕ/НЕАКТИВНЫЙ РЕЖИМ

1. Кофеварка будет в течение 40 минут поддерживать температуру кофе.

2. Через 40 минут после приготовления кофеварка выключится, и отобразится текущее время суток.
3. Для возвращения устройства из спящего режима нажмите кнопку **min**.

БЫСТРАЯ ЧАШКА

Если необходимо быстро налить чашку кофе до завершения цикла приготовления:

1. Вы можете снять графин в любое время. Неподтекающий клапан не допускает попадания капель кофе на подставку.
2. Чтобы держатель фильтра не переполнился, верните графин на подставку в течение 20 секунд.
3. При установке графина на место неподтекающий клапан откроется, чтобы слить остатки кофе.

УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Отключите прибор от розетки и дайте ему остыть.
2. Выбросьте содержимое держателя фильтра в мусорное ведро.
3. Протрите поверхность чистой влажной тканью.
4. Нажмите на рычаг на задней стороне крышки графина, над ручкой для того, чтобы открыть крышку графина.
5. Держатель фильтра и графин следует мыть вручную.
6. Установите держатель фильтра на место. Убедитесь, что держатель фильтра нажат до упора. Должен послышаться характерный щелчок, означающий, что установка выполнена правильно.
7. Закройте крышку и прижмите ее до защелкивания.



Эти детали можно мыть на верхней полке посудомоечной машины.



ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Для того чтобы избежать угроз для здоровья и окружающей среды из-за вредных веществ в электрических и электронных товарах, приборы, отмеченные данным символом, должны утилизироваться не как не отсортированные бытовые отходы, а как восстановленные или повторно использованные.